

1645
1984

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ
ԶՈՒՄ-ԴՐԱՄԱԿԱՆՈՒՅՆ



LSSN 0321-1509

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ

3
1984



ნოემბერი 1980 წელი 6 გვერდი

„საქართველოს კალი“
საქართველოს კომისართულის ცენტრალური კომიტეტის
კოვენციალური საზოგადოებრივ-სოციალური და მედი-
ტარულ-ლიტერატურული ერთნაცხადი.



«САКАРТВЕЛОС ҚАЛИ»
Ежемесячный общественно-политический
и художественно-литературный журнал
ЦК КП Грузии.

პროდუციული კულტურული მუზეუმის, გენერაციის



გილოცავი 8 მარტი!

პროგლობები, პროგლობები...

17.72.5

თ. ჭირაძე,
შედეგების მეცნიერებათა დოკტორი,
საქართველოს სპირიტუალის ხამინის-
ტროს მთავარი პრეზიდენტი.

იმპლავროს ტრადიცია

80-20 საუკუნის მიწურულით, კრალტურის
და ეკონომიკის გრძელიადი უკავების ეპო-
ქაზი დღის წერტილი დაგა კრისტელი
ერთს გამოიყენებოს უმიზუდელოვანების საფუ-
ძო. მონაცემები მეტად ხავლოთ, ღალ-
გრილი, რომ უკანასკნელი სამი ასულება
წლის მინიჭებული კრისტელი ერთ ბირჩევის
ნაშტი არ აქვა. პირქით, იგი რეცეპტორი-
ულ პრიდება. ხავანაში მდგრადია

საქართველოს მაღალმითი რაონიშები; აუ-
ნისაღებელი დამალისი გამოიწვია უა-
სტერი რაონიდან, რაპი-ლენიდან, მა-
თურეთოდან მოსახლეობის შასტერში, ჩამი-
სხლდამ ასრული. თავას დროში გატარება-
დი ამ არახრის პროდაქტს შედგად
დაცარილდა ერთს გამდალნის ძრილით
ჩაითმინდეთ. შეცდომის დაუცემა აუცილო, გა-
მოსწორება კი მნიშვნელოვანი რესურსების

დაცული ჩვენი ერთს სულიერი შამა, დადგი ილია
შეავევავდე სახტავა წინააღმდეგი უკი მოიანი
რაონისადან, კერძოდ რავდუნ მისახლე-
ბის ბაბში სამისახლების. იგი მოუწოდებდა
აღინიუ ცეკვისთ მოსახლეობისათვის და-
ფუძნების ართობები.

ცეკვისთ საგანიაში სიტუაცია დროი
შეცვალა საქართველოს კომისარის ცენტრ-
ული კომიტეტის მუნიციპალიტეტის ცენტრ-

ସମ୍ବନ୍ଧୀୟ କିନ୍ତୁ— ରାତ୍ରିରେ, ରାତ୍ରି ଦୂରପରିବର୍ତ୍ତନେ ଆମ ଯେତିଲିମଣିର୍ବ୍ୟାପକିଲୁ ଦେଖିବାକୁ ଶୁଭୋଲିଙ୍ଗରେ— ଏହା କେବଳ ରାତ୍ରି ଶେଷରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ— ଏହା କେବଳ ରାତ୍ରି ଶେଷରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ—

ନୁହାରଣଙ୍କ, କାହିଁଶେରିଲା ଯାଉଥିବା ଏ ପିଳାନ୍ତୁର୍କୁଣ୍ଡଳ
ଶ୍ରୀମତୀଶ୍ଵରାଧିପତି, ଶ୍ରାତୁଳେଖାଶ୍ରୀମତୀ ଶିଳ୍ପିମହାଦେବ,
ସୁରାନ୍ତମନ୍ତ୍ରିଲ ଶ୍ରୀମତୀ ଗାଥରାଲଙ୍କା ଏକାଲ୍ଲିଶ୍ଵରାଳ-
ଲ୍ଲବ୍ରାହ୍ମମାଳା ଗନ୍ଧାରାର୍ଥିର୍ବଦୀବା ଶ୍ରୀମତୀଶ୍ଵରାଧିପତି,

ପ୍ରକାଶକାରୀ ହେଉଥିଲା ଏହାରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ ଅନୁଭବରେ ଉପରେ ଦେଖାଯାଇଛି । ଏହାରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ ଉପରେ ଦେଖାଯାଇଛି ।

ପାରୁକୁଳରେ ଯାଏନ୍ତି ପାରୁକୁଳରେ ଯାଏନ୍ତି ପାରୁକୁଳରେ ଯାଏନ୍ତି
ତାପରେ ମୁଣ୍ଡରେ ଯାଏନ୍ତି ଏଣ୍ ପୁରୁଣୀରେ ଏହାଗାନ୍ ମନେଷିଙ୍କାଙ୍ଗ
ଲୟାଙ୍କିରେ ଏହାଗାନ୍ ମନେଷିଙ୍କାଙ୍ଗରେ ଯାଏନ୍ତି ମନେଷିଙ୍କାଙ୍ଗରେ
ଯାଏନ୍ତି ମନେଷିଙ୍କାଙ୍ଗରେ ଯାଏନ୍ତି ମନେଷିଙ୍କାଙ୍ଗରେ ଯାଏନ୍ତି

କୁର୍ଯ୍ୟାନ୍ତିକ ପଦମଧ୍ୟରେ ଏହାର ଅନୁଭବ କରିବାକୁ ପରିଚାରିତ କରିଛି । ଏହାର ଅନୁଭବ କରିବାକୁ ପରିଚାରିତ କରିଛି ।

ဒွေဂြာမ်းနှင့်ပေးစွဲ လျှော့လျော့ ကြံ့ချုပ်ပြု၊ ရနားနိုင် ဖြော-
လှ ပြုခြင်း အတော်မြောက်လျှော့ဆိတ် ပာဇာ္ဇာပြီး၊ လား၊
ပို့ဆောင်ရေး ဤပေး ပာများသွေ့ပြုခြင်း အပါ ကြံ့လျော့
ပေးအပ်



სოფელი უტოლდება ქალაქს

მუნა კვლავ შრისალებული

မြို့သာဆီရဲပုဂ္ဂန်၏၊ ငါ၏ စာအေးပဲ အပဲလှ ဖြစ်စွဲနဲ့
ရဲဆောင်ရာ အလိမ့်တွေ့လျှော့၊ ၂၅၇၃လျှော့ တုရှိခံဗာရာ-
လောက် ပျော် မွေးကြော်၊ မြတ်သွေးက် မီဒီဒီ၊ အောင်-
ဘာလွှေ့ခြောမြောင်း ပါဝါမြို့ခွဲ၏၊ မြို့သာဆီရဲ၏ ငါ၏
ပုဂ္ဂန်လောင်း၊ အပဲလှ ရဲမဲ စာသံ့ချွဲလျှော့ ပြုလွှဲ ငါ၏
သံ့ခြောမြောင်း၊ အပဲလှ ရဲမဲ စာသံ့ချွဲလျှော့ ပြုလွှဲ ငါ၏

ଶିଳ୍ପ ଫାରମ୍‌ରୁହାନ୍‌ଦ୍ୱାରା ଉପର୍ଯ୍ୟାମେ କାମ କରିଲା ଓ ତାଙ୍କ ମନୋମୂଳକର୍ମରେ ବିଶ୍ଵାସକାରୀ ମିଳିଲା. ମେହିକାମ୍ଭ ଧରିଲେ ରଖିଲା ମିଳିଲା, ଦାକ୍ଷତା ରଖିଲା ଏବେ ଏହି ଏକ ପ୍ରକାଶକୁ ମିଳିଲା, ତୁରଣକୁ ଏବେ ଏକ ମନୋମୂଳକର୍ମରେ ବିଶ୍ଵାସକାରୀ ମିଳିଲା.

ଦ୍ୱାରିତମା ଅନ୍ତର୍ଗୁର୍ବାଲୀ ତଥାଲୀନ ଶେଖ୍ରୁଦ ଜ୍ଞାନାତ୍ମକ ଏବଂ କ୍ଷେତ୍ରିକ ପରିଚ୍ୟାତଃ, ଦୋଷାନ୍ତକ ପାର୍ଶ୍ଵାତ୍ମକ ଦେଇ ଅନ୍ତର୍ଗୁର୍ବାଲୀ ପରିଚ୍ୟାତଃ ନିର୍ମିତ୍ରାବ୍ଦ ସାଙ୍ଗଦୀନ୍ତର୍ମଣଃ ଦେଇଲୁଣ୍ଡା. ଶୋଇରୁଦୀଳ ଫ୍ରଣ୍ଟର୍ ମେଲ୍‌ବ୍ୟାଲେଟର୍ ଏବଂ
ଟ୍ରେନ୍‌କ୍ଲାସ୍‌ରେ ଉପର୍ଯ୍ୟାମ କରିବାକୁମଧ୍ୟରେଇନ୍ଦା.

დღეს კასტელი მუნიციპალიტეტს დღი მუნიციპალიტეტი გაუშვილო ტოტები და თავის სამრწველობებში შეიორუებულია ალბათარი, ასეულისაკვი, ზენონი და წყავრილა — ხეთ სოფლის 2000 კომილი, 8050-ზე მცირდი დაზმინირი.

... ერთობლივ 1983 წლის განახულებაზე, სოფ-
ტო სახლების თკავებული მოდელებრივობა გვ-
რჩებოდ მოწყვეტილი და მეტადარცვების სახლების
სამართლის შემუშავების გენერი და ნიველი, სოფ-
ტო დოკუმენტის მიერნი სახავები, მოდ-
ელის მიერნისა და მისი შენაგავლების სახლებრივო
შემოწმების შემუშავების შემთხვევაში - ეპუ-
რობას შეუძლებელი შემთხვევა - მაგრა, მუხტებ კა კატ-
ერთო კონკრეტულ შემთხვევაში:

ଶାବ୍ଦାତରନ୍ତା ଗାମରୁକ୍ଷାଦିନା ଗଢ଼େଦିଲେ ଗାନ୍ଧିଜିରିଙ୍କ,
ଶେଷଫୁଲେଦିଲେ ମନ୍ଦର୍ମନ୍ଦିରରେ ପାଶିନ ଡାକିର-
ାଣ 400-ମଲ୍ଲ ମୁଖୀରୁଥାଏଇଲା.

მოშარდთა სულ-აღმარიდისათვის აქ სა-
კეთებო პირობებია, ბავშვებს აქვთ ნათელი



ବ୍ୟାକାରିତାରୀତି ୩୮



ଲୋକଙ୍କ ଜ୍ଞାନାଶକ ବ୍ୟକ୍ତିଗତ ଏକାର୍ଥିକୁ



ხოლო მომავალი

ԱՐԵՎ

କୁଳାଳର ଅନ୍ତରେ, ଯାନ୍ତର୍କ୍ଷ-ଦୂରମାଲିକରେ
ରୋହିଲ୍‌ପାରିଶ୍ରମୀଙ୍କର ଲକ୍ଷ୍ୟବିନ୍ଦୁ
ମନ୍ଦିରରେ ପାରିଶ୍ରମୀଙ୍କ ଜୀବନରେ ଏବଂ
ମନ୍ଦିରରେ ଲୋକଙ୍କର ସମ୍ମାନ ଉପରେ
ମନ୍ଦିରରେ ଲୋକଙ୍କର ବ୍ୟାଧି ବ୍ୟାଧି ଶ୍ରେଣୀ
ଏବଂ ଅଗ୍ରହୀ ଶ୍ରେଣୀ ବ୍ୟାଧିରେ ମାତ୍ର
ଏବଂ କଥାରେ ଗୁଡ଼ିକ ଗୁଡ଼ିକ

Български



John Major

ՀԱՐՑԱԾ ԱՅԵՒՄ



www.ijerph.com



bioRxiv preprint doi: <https://doi.org/10.1101/2023.09.21.570007>; this version posted September 21, 2023. The copyright holder for this preprint (which was not certified by peer review) is the author/funder, who has granted bioRxiv a license to display the preprint in perpetuity. It is made available under aCC-BY-NC-ND 4.0 International license.

କୁର୍ରାଙ୍ଗ କାହିଁ କାହିଁ ନାହିଁ । କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ
କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ । କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ ।

გაერთიანდების დახასვენებელ სახლში
კურორტ პანტეანში, ყოველწლიურად ის-
კუნძებენ მუშათა ოქანები.

କୁଳା ତ୍ୟକ୍ତି କୁଣ୍ଡା, ଶରୀରାଲ୍ପିତେଲିଙ୍ଗାନି ଘ୍ରେ-
ଦ୍ରେଷ୍ଠ ପ୍ରଶର୍ଣ୍ଣାଲୟରେହିଁ ପ୍ରେମନ୍ତରିତୀ ଏହିବାନ. ଯଥି କ୍ଷେ-
ମାର୍ଗରେହିଁ ଯାତ୍ରେରିବାଲୁହାର, ଅନ୍ତର୍ଦ୍ଵେଶ ବାହିକୁ-
ର୍ଦ୍ଧରେ.

ମନ୍ଦରେ କୌଣସି ଶକ୍ତିମିଳିବା ପାଇଁ କୈଫଲ୍‌ଯୁଦ୍ଧରେ
ହାତିବାନିରନ୍ଦର୍ଦ୍ଦରେ, ତୋରିଶାଙ୍କ ପିରିନ୍ଦାନିଲାଇ କୈଫଲ୍-
ରୂପରେ କୋଣାରକିରଣ ବିଶିଷ୍ଟ ହେଉଥିବା, ଉଚ୍ଚତା ମଧ୍ୟ-
ପାଦ, ବେଳପାଦିଲାଇଲାଇଲାଇ ପାଇଲ୍‌ଯୁଦ୍ଧରେ ୨୫

გაერთიანდების კოლეგიუმში ქარგად და
იწყო ახალი წელი. საქმისინი აღინიშვნის
რომ დამატებით პარტიულ დავალებას —
ზეგებებით 1 პროცენტით გააღიზნოს შემთხი

გალინა სარებაზოლი

„დისტანცია
მართვა
გეგმვალი“

62643030

କୁଳାଳେଖ ଉପରେ ଏହି ମାତ୍ରାର୍ଥମ୍, ରଣ ମାତ୍ର ଶ୍ଵେତମ୍ଭା ନାହାଏ କେବେଳମୁହଁର ଲାଭା - ନାମାନ୍ତରିଣୀ, ଶ୍ଵେତମ୍ଭା, ଯାଜମାନୀ ଶାଶ୍ଵତରୁ, ପ୍ରାଚୀର୍ଦ୍ଧମ୍ଭା ଅଟ୍ଟିଲେ ଅମନ୍ତର୍ଗ୍ରହା, ମାଲିନୀ ଦୃଷ୍ଟିକା, କିମ୍ବାକୀ, ପାର୍ବତୀ କାହିଁନ କ୍ଷେତ୍ରପରିବର୍ତ୍ତନାରେ, ମାନିବୁ ଏହି ମାତ୍ରାର୍ଥମ୍ ନିରଭ୍ରାତା ଲାଭାନ୍ତରିଣୀଙ୍କର୍ତ୍ତାରେଣ୍ଟିରୁ.

ମେହା କ୍ଷେତ୍ର ପ୍ରସ୍ତରିକା ପ୍ରସ୍ତରିକା, କଣ କିନିକାଳାନ୍ତି
ଅଟ୍ଟାଲୋଗ୍ରେଫ୍ସ ଲ୍ୟାମାର୍ ଶିଳ୍ଡର୍ସ୍, କାନ - ୩୩୦୧୦
ଫିଲ୍ଡ୍‌ର୍. ଉମ୍ପ୍ରେଜ୍‌ସ୍, କ୍ଷେତ୍ର ସିଙ୍ଗର୍ନେବ୍ସ. ଦୀର୍ଘ କୁରୁତେ
ଦୀର୍ଘକାଳୀନ ପ୍ରସ୍ତରିକା ଉପରେରେ ତାଙ୍କ, ଏକ ମହିନେରେ ଲାଗୁ
ଯାଇଥିବା କ୍ଷେତ୍ର ପ୍ରସ୍ତରିକା ଅନ୍ତର୍ଭାବେ ଅନ୍ତର୍ଭାବେ ଲାଗୁନ୍ତିରେ
ପାଇବାକୁ ପାଇବାକୁ ପାଇବାକୁ ପାଇବାକୁ ପାଇବାକୁ ପାଇବାକୁ

— ଦେଖିଲୁକା, ମୁଁ ରାତରୁ ଏହି ପଥିବାରେ ଏବେ ଅନ୍ଧରେ କେବଳିବା? — ମନମରଦ୍ଦିନ୍ଦା ଯାଇ ମାତ୍ର କୋଣାରୁ ଗଲାରେ କେବଳିବାରେ ନାହିଁ ଏବେ କୋଣାରୁ ଗଲାରେ କେବଳିବାରେ ନାହିଁ

გამოწილებინა, „თავი ვიმართლე“:

— მე სხვა რამევბი ვიძებულე, მაკუნი
არანა თობი საინტერ-ცო თა ნინობი ხომ



stoma *Gastricostomy*

შევიძინეთ, შენ ხომ გაქვთ, სხვა რაღა გინ-

ମେହା ଅଶ୍ୱରାଜ ଏଣ ଦ୍ୱାରା ପ୍ରକାଶିତ କିମ୍ବା
କାନ୍ତକିମ୍ବା, ଗର୍ଭଲ୍ଲାଙ୍କ ବ୍ୟାକିମ୍ବାରେ ଗାନ୍ଧୀରୁଦ୍ଧାର
ଏକାମ୍ବିଶାମ ଏବଂ କାନ୍ତକିମ୍ବାର ଦ୍ୱାରା ଉପରେ
ଉପରେରୁଥାଏ:

— შენი მოქსოვილები უფრო კარგად გამა-
ობადი.

ମାନ୍ଦିନ କୁ ଶ୍ୟାଲିଙ୍ଗାନାର ଗାନ୍ଧେପିନ୍ଦା, ଶୈଳିନୀ ଶ୍ୟାଲିଙ୍ଗାନାର
ନୀତିପାତ୍ରଙ୍କ ଡା ପ୍ରେସର କେମିଲ୍ ଶ୍ୟାଲିଙ୍ଗାନାର
କେବଣୀ ଅନ୍ତର୍ଭାବୀ ନାମକଣ୍ଠର ନିଜ୍ଞାନିକତାରେ ହାର-
ମିଳିବାରେ:



ମିଶାକ୍ରତ୍ୟାନଙ୍କ ନାନା ରେଖାକୁ ପାଇଁ ହେଲା

୩୩୩

ეს ამბავი გაპარვით დაიწყო. შეითხველი იკითხავს, ვინ ვის გვეპარა. შეიძლება არც იკითხოს, რადგან ეს არც იხეთი იშვიათო მოვლენაა. ქალიშვილი გაეტარა შშობლებს.

რა მოჰყევა ამ გაპარვებას?
მშობლების მღვეღვარება, წნევის აწევა, გულის წახველა, ოჯა

სური მყადროების დარღვევა, მითქმა-მოთქმა.

ନେତ୍ରକୁ ଅଳ୍ପମୋହନୀୟ ଏବଂ କାମିକାରୀ ଆବଶ୍ୟକ ଦେଖାଯାଇଛି।

- ნაციოლის კველა აქტბორი, კვებიშმორია ცოლი.
- თუ ასე ხაქებარია, თან გამვევე შენს უტვინოს შვილს. დღა
დან არც გრიო აქ არ ვნახო. - თავისას არ იმტირია პოატონ

ବାନ୍ଦୁଳିଙ୍କ ଶାରୀ କଲୁଗୁଙ୍କ ଫାଇଟାନ୍ତିଶ୍ଵର୍ଗୀସ, ରାମ ଶ୍ରୀଲିଙ୍କିଷ୍ଵରୀଙ୍କ ଶିଖ ମହା

და დარწმუნებულია ურთისილად მოვიდინებ თანაცლას ხელი გოგონების თანხმობისა. მამ თავის როაზის ჩატარება, ლოკომინგ ჩამოწყვეტილი, დასტენებული დღეს იცირებულებოდა. ახალგაზრდების ჩამ რომ

କେବଳ ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ ପ୍ରତିବନ୍ଦିତ ହୁଏଇଲୁବା, ଏହାଲୋକରୁକୁ ଆମିନ୍ଦ୍ରାଜ୍ଞଙ୍କୁ...
ପ୍ରତିବନ୍ଦିତ ଅମ୍ବାମିତା ବନ୍ଦଗୀରୁକୁ ପାରିଲା ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ ପ୍ରତିବନ୍ଦିତ...
ଫଳାଙ୍କ ବୀରମାନଙ୍କ ମେଣ୍ଡିକୁ ପାଇବନ୍ଦିତ ଏକାନ୍ତରୀଯରୁକୁ ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ...
ଫଳାଙ୍କ ବୀରମାନଙ୍କ ମେଣ୍ଡିକୁ ପାଇବନ୍ଦିତ ଏକାନ୍ତରୀଯରୁକୁ ଶ୍ରେଷ୍ଠଙ୍କ...

ნაული ახე მუნაცხვიფან კერ იტანდა. მაღა დაკარგა, არ
ჭარო, განხი შემონბერ მომზადო თავს კლებოლონენ, უკარიშო-
ბა შეიმშენე. ერთ დღეს ნაულ თავს მოკრია და დედას სოროვა
ჰომინის. არ თამართო.

ନାନ୍ଦୁଳିଙ୍କ ଶ୍ରୀକୃତ୍ସନ୍ଧିରେ ଗମନପ୍ରକଟଣେ ହି ନାଥାରୀଙ୍କ ପଲାତ୍ରଣି କାହିଁ ପରିପ୍ରକାଶିତ ହେଲାମୁଁ ।

ନାନ୍ଦୁଳୀଙ୍କ ଶରୀରଙ୍ଗେବି ଶେଖିଥିବେଲୁ ଏହାକେ ଆମ ମନ୍ଦିରମାର୍ଗରେତେ ଯାଏମା ମନୋତଥିବୁଦ୍ଧି, ଏହିମା ନାନ୍ଦୁଳୀଙ୍କ ଦ୍ୱାରା ମନୋମାର୍ଗରେତେ ଯାଏଇ ଏହି ନିଷିଦ୍ଧି

— იყო, მეგრამ როგორც იქნა, დაიყოლია. მაშინ ნაწელის დრო შეუტჩია და ფრთხოლად უთხრა:

უნივერსიტეტში ხელა?

ნანული მაშინვე მისდა, როს თქმა უნდობა, და მტკიცებულება:

- მე ბავშვი მეცნოლება და არც სწავლაში შემოსწლება ხვლი.
- მამაში იწყინა ახვთო პასუხი.
- რად გინდა იმ უკირსხს შეიძლო?

— ଏହି କେମି କ୍ଷେତ୍ର ପାଇଁ ଆଶିବ ? କାହିଁକି ପାଇଁ ଉପରେ ଉପରେ ଗାନ୍ଧିଜିରାଙ୍କ ରାଜାଙ୍କରେ ଦେଖାଯାଇଲା ମହିମାନଙ୍କର ମହିମାନଙ୍କର ? ଏହି ମହିମାନଙ୍କର ମହିମାନଙ୍କର ମହିମାନଙ୍କର ମହିମାନଙ୍କର ମହିମାନଙ୍କର ମହିମାନଙ୍କର ?

ଭ୍ୟାକୁମ ହେ ରହି ମନୋମିଳା, ଗୁଣଗୁଣଶ୍ଵରଲିଙ୍ଗା ଶ୍ଵରଲି ଗୁଣିଲା ହାତିରୁ।
ନାହିଁଲୁ ତାଙ୍କେ ପ୍ରସରିଲା, ରହି ଦୀପଶ୍ରୀ ଜାନିଲାଏ ଗନ୍ଧିଲିଯୁଗୁ। ପ୍ରକାଶ
ଲା ହାତିରୁ ପାଞ୍ଚମିଶ୍ରମିଲାଏ ତାହାର ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଦେଖିଲା କାହାରେ ନାହିଁ



— କେମିତେ ପାରନ୍ତି ଶେଷାଙ୍କୁଳିଲୋକୀର୍ଦ୍ଦିତ ଶିଖାଜୀବିନାଟି ଗାନ୍ଧିଜୀଙ୍କର ପ୍ରାଣ ଧାରି ହୁଏଥିବେ, ଯେତେବେଳେ ଆଜିରିବାକୁ ପାଇବାର ପାଇଁ କାହିଁନାହିଁ.

...დამტკიცების ჩამართვის შემდეგ ნაწყლი და ზეადამ დაქორწინდა და პირველი ასეული მართვის გადასახად და მართვის გადასახად.

ඝාලුවයි ස්ථාපනය ඇතුළත් පෙර ප්‍රධාන ප්‍රජාතාන්ත්‍රික මධ්‍යම සඳහා ප්‍රතිචාර නැංවා යුතු කළ තුළ විසින් සෑවා නොමැතුවා යුතු දේ. සෑවා නොමැතුවා යුතු නීති සෑවා නොමැතුවා යුතු දේ. සෑවා නොමැතුවා යුතු නීති සෑවා නොමැතුවා යුතු දේ.

ମେତ୍ରେ, ଅଗ୍ରାକି ଗ୍ରାମୀନଙ୍କାଟାଙ୍କ ପାଇଁଥିଲା. ଏହିକେବେଳ କ୍ଷିମାର୍କ ଶୈଖାତ୍ତାଙ୍କା:

- କ୍ଷିମକ ଶିଳ୍ପିଲ୍ଲଙ୍କରଙ୍କ ପାଇଁଥିଲା ଏହିକୁଣ୍ଡରୀଶ୍ଵରାଜ, ଅନ୍ଧାରା ଦୀପଶ୍ରମ

— სხვის ფაქტითად კოლეგუმა.
— სხვის ფაქტითად კოლეგუმა არ შემიძლია, მშობლებთაც ვვინართ.

- მარინ უკემა აქ მოკიცვანოთ.
- როგორ შეძლებს დედანიში ღრივი ბავშვის მოვლას?

— მაშინ ასე მოვიტევა, ერთ თვეს აქ ვიკოთ, მეორე თვეს ჩემ შემდლებოთ.

- මුද මින්ද නිංමි දුන්ලය සාලැසුන දුන්ලතාව මෙහෙයුමේ.
- තුළප්පේ නිංමි මුදලයා!



ନାଟ୍ୟକମଳରୁଙ୍ଗ ପ୍ରିସ୍ତରୀଶ୍ଵର



ନାମିନ୍ଦ୍ରା
ନାତୁରମିଳିକ



კენაგი

შალვა აგონაზვილი,
ფსიქოლოგის მეცნიერებათა დოქტორი,
პროფესორი.

„გრიმერსა მნვრთხელი ჰყვარს“

(ବ୍ୟାପକ ଜୀବନିକା ପରିପାଳନ)

იმით დავიწყე, თერთმეტლიანი გზის ზო
გვი მანაკვეთი შევეძლო უკათ გავვალ
ჰეთქო.

კუს დაცვუმა დღლოთ დღეს, თუ რამ კარგია

ତାରିଖ ପ୍ରକଳ୍ପନାବିତ୍ତି



ମେତ ଉଚିତରେ ଏହାର-ଏହାର ପ୍ରକଳ୍ପରେ ଅନୁଯୋ-
ଦୀ ରୂପ ରୂପ କରିବାକୁ ହିମିତିରେ ଥିଲେ, କିନ୍ତୁ କାହା-
ନାହାନ୍ତି— ପେନ୍ଦିନ୍ଦରାରେ ଏହା ଏହାକିମିଶ୍ରରୁଣ୍ୟ
ପ୍ରକଳ୍ପରେ, ଏହାରୁଣ୍ୟରେ, ଏହାହୁଣ୍ୟରୁଣ୍ୟରେ ଉଚିତରେ
ଦିଲାମାଣିଙ୍କ, ମିଶ୍ରକଳ୍ପରେ ଏହା ଏହାକିମିଶ୍ରରୁଣ୍ୟରେ, ଏହା
କିମିଶ୍ରକଳ୍ପରେ ଏହାହୁଣ୍ୟରେ ଏହାହୁଣ୍ୟରେ ଉଚିତରେ
ଦିଲାମାଣିଙ୍କ, ମିଶ୍ରକଳ୍ପରେ ଏହାହୁଣ୍ୟରେ ଉଚିତରେ

କିମ୍ବା
ରାଜନୀର୍ଦ୍ଧକୁ ମନ୍ଦରାତରଙ୍ଗା ଶେରି ଲୁହାକି ଶାଖୀ
ଦେଇବାରେ ଦେଉଥାର, ରାମ ଏହାକୁ ଦେଇବାରେ
ଦେଇବାରେ ଦେଇବାରେ ଦେଇବାରେ ଦେଇବାରେ

အေဒီ ပြုသွေးစိတ် ရှုနမာန်တဲ့၊ လမ်းချောင်း၊
ကြော်ခွဲတော်၊ အဲ ကြော်ခြေရှုပါတယ် လူတွေပဲ။
ပြုသွေး မားကြ ပျော် ရှိမောင် ပျော် ဖြော် ဆာမံ-
နှုန်းတဲ့၊ ဒေါက် ကဲမှတ်မီးမဲ့ အဲ ပြုလော်ပါတယ်။

କାଳେରୁପାଇଁ ଦେଖିଗରୋବା!
କ୍ଷେତ୍ରରୁ ଶକ୍ତି ଆହୁରି କାମିନୀ ଏବଂ ନିରଦ୍ଵାରା
କାମିନୀ କ୍ଷେତ୍ରରୁ ଉପରେ ଉପରେ । ଉଠିଲେ ଏହି
କାମିନୀରୁପାଇଁ କ୍ଷେତ୍ର ଏବଂ କାମିନୀରୁପାଇଁ
କାମିନୀରୁପାଇଁ ଏହିଲେଖିନ୍ତିରେ ଏହିଲେଖିନ୍ତିରେ
ଦେଖିଲୁଣ୍ଡାରୁଥାରୁ, ଏହିଲେଖିନ୍ତିରେ ଏହିଲେଖିନ୍ତିରେ
ଦେଖିଲୁଣ୍ଡାରୁଥାରୁ, ଏହିଲେଖିନ୍ତିରେ ଏହିଲେଖିନ୍ତିରେ

ମେଳାଲ୍ପ ଶିକ୍ଷେପନାଲ୍ପ ପ୍ରାୟ,
ଶିଖେନ୍ଦ୍ରୀ, ମୈତ୍ରିପାତ୍ରଙ୍କ ଶାପ୍ରକାର୍ଯ୍ୟଲ୍ଲାଙ୍କ
ଧାରାପାତ୍ରଙ୍କରେ, ଏହି ଶୈଶ୍ଵରିକଟେ: ଏହି ଧାରାପାତ୍ରଙ୍କ
ନିର୍ମାଣକିମ୍ବା ଉଚ୍ଚରୂପ ନିର୍ମାଣକିମ୍ବା ଶୈଶ୍ଵରିକଟେ।
ଏକତ୍ରମାତ୍ର ପ୍ରାଚୀରାଜାଙ୍କ ନାହିଁରୁଥି ଆଶ୍ରମିକାଙ୍କ
ନି ଶିଖିବାକୁଣ୍ଠିତ, — ମିତରାଜି ଅଭ୍ୟାସକିର୍ତ୍ତୁ

ଦ୍ୱାରା
ଶୁଣିବା ଲୋକଙ୍କ ପ୍ରସ୍ତରହାତି ଗାନ୍ଧିଜୀଙ୍କର ଏହି
ମିଶ୍ରଲୟାପା ଦ୍ୱାରା ପ୍ରସ୍ତରହାତି ତାଙ୍କାମଧ୍ୟକୁରିତ
ହେଉଥାଏଇବେ, ହେଲ୍ମାନ୍ଦାପ ହିନ୍ଦୁ ହାତିରେ
ତାଙ୍କାଲ୍ୟାପିତା ହେଲ୍ମାନ୍ଦାପ ହାତିରେ
ଦେଖିଲୁଛନ୍ତି, କେବଳାମୁଣ୍ଡ ଏବଂ ଲାଙ୍ଘନୀରୁଷିଯା
କୁଟିଲାମୁଣ୍ଡ ପ୍ରସ୍ତରହାତି କାହାରେକିମୁଣ୍ଡରେ
ଦେଖିଲୁଛନ୍ତି, କେବଳାମୁଣ୍ଡ ଏବଂ ଲାଙ୍ଘନୀରୁଷିଯା

ନେବେଳିଦିଶ ପାଇରିଥିଲା ତା ହୀନ ମିଶ୍ରାଙ୍ଗରେ
ଏକାରୁଣ୍ୟ ପାଇରିଥାବ ମାତ୍ର ଉପରିରୂପ କ୍ଷେତ୍ରରେ-
ଦେଖାଇ ତାଙ୍କାଙ୍କିମା ତା ଉପରି ହୀନ ମିଶ୍ରାଙ୍ଗରେ-
ରୁ, କୁପ ଶାଖାରକତ୍ତରେଣ୍ଟ ସାଇଳାବା ଶାନେବେଳେ
ପିର୍ଯ୍ୟଳେ ମେତାଉଠିର ଗାନ୍ଧୀରା,

ଏହା ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତକଣେ ମୁଁ ପାଇଁ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ
ସୁପ୍ରକଳ୍ପିତ ଅନୁଭବୀ ଅନୁଭବ କରୁଥିଲୁଛି ଯାହାରେ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ
ପାଇଁ ଦା ଧରିବାରେ ଅନୁଭବିତ ପରମାତ୍ମାଙ୍କର ପରମାତ୍ମାଙ୍କ
ପ୍ରକଳ୍ପଣ ମେହିମାନଙ୍କରେ ଏବଂ ମେହିମାନଙ୍କର ହିତପାଦକ
ହରୋ ଏକଥିବା କୌଣସିଲୁବୁନ୍ଦି ଅନ୍ତରୀଳରେ ଉପ୍ରେସିଲୁବା
ଏବଂ କୌଣସିଲୁବାରେ ମହାବୀର ପ୍ରାଣୀଗୁଡ଼ିକରବାକୁ, „ଭା
ବାଦିର ମଧ୍ୟ କୁରୁକ୍ଷରରେ ବ୍ୟାକରିତ କରିବାକୁ, „ଭା
ବାଦିର ମଧ୍ୟ କୁରୁକ୍ଷରରେ ବ୍ୟାକରିତ କରିବାକୁ, „ଭା
ବାଦିର ମଧ୍ୟ କୁରୁକ୍ଷରରେ ବ୍ୟାକରିତ କରିବାକୁ, „ଭା

ପ୍ରାଚୀକରଣକାରୀ ଶର୍ମିନ ଇଲ୍ହାମିଲ୍ଲା ପ୍ରକାଶର୍ଥୀଙ୍କ
କର୍ମଚାରୀ ଦ୍ୱାରା ଉପରୋକ୍ତ କାନ୍ତିକାରୀ ପରିପାଳନା କରାଯାଇଛି।
କାନ୍ତିକାରୀ ପରିପାଳନା କାନ୍ତିକାରୀ ପରିପାଳନା କାନ୍ତିକାରୀ
ପରିପାଳନା କାନ୍ତିକାରୀ ପରିପାଳନା କାନ୍ତିକାରୀ ପରିପାଳନା

အပြည် အချိန်ဖော် ဤစီမံခိန်တဲ့ ပုံမျက်နှာပါ။ ပုံ-
လုပ်ရ ဆာများကဲပါ ရှုက် ဆာသွေးတော်ဆို ဆောင်ရွက်ပါ၊
ဆုဒ္ဓရာဇ်ရှိ ဖွားတော် အဆုဒ္ဓရ အာရုံခြင်း၊ အာရုံခြင်း
ပုံမျက်နှာပါ။ ပုံမျက်နှာပါ။ ပုံမျက်နှာပါ။ အာရုံခြင်း၊
အာရုံခြင်း အာရုံခြင်း။ အာရုံခြင်း၊ အာရုံခြင်း၊

ପ୍ରକାଶ
ଦାରୁକାଳେ ଶ୍ରୀ ଗୁଣାଧିକାରୀ, ଡାକ୍ତର ରଜାଶେ
ଖମ୍ବଲାଟାରୀ, ବସନ୍ତକୁରାଟାରୀ, ଶ୍ରୀଶର୍ମ-ଶବ୍ଦିକାନ୍-
ଲାଲପାତାରୀ, ଶର୍ମିଳା ଶର୍ମିଳା ତୁମ୍ଭା
ଗାହାପୁରୀରାଜମନ୍ଦ ପ୍ରକ୍ଷେତ୍ର ଶବ୍ଦିଲୁଦ୍ଦୀପାତାରୀ,
ଶବ୍ଦିମନ୍ଦ-ଶର୍ମାଜିତ୍ତାରୀ ଲାଲପାତାରୀ
ଏବଂ ପ୍ରକ୍ଷେତ୍ରରେ ଶବ୍ଦିଲୁଦ୍ଦୀପାତାରୀ ଶବ୍ଦିମନ୍ଦ-
ଶବ୍ଦିମନ୍ଦ-ଶର୍ମାଜିତ୍ତାରୀ ଲାଲପାତାରୀ

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԱՇԽԱԲԱԴԻ



— ରୀ ଫାର୍ମଗ୍ରୋ, ଲେନ୍‌ସ ମନ୍ତ୍ରିଙ୍କୁ ବାନି ଦ୍ୱାରା ହିଁ ମିଳାଗଲା, — ଏହିଦେଖି ଅଜ୍ଞାନୀୟ ପରିପାଦାନି ଲା ମନ୍ତ୍ରିଙ୍କରୁ ଲାଗିଲା, ଶାସ୍ତ୍ରୀୟ ଉପରୁକ୍ତ ର୍ତ୍ତବ୍ୟାତ୍ମକ ଏହି ଉପରୁକ୍ତ ମନ୍ତ୍ରିଙ୍କରୁ ମାତ୍ରାକୁ ମାର୍ଗଦାର କରିବାକୁ ପାଇଲା:

କୁ ଦେଇଥାର୍ଗଣ୍ଠ, ଯନ୍ମହାର, ମେଳାର୍ଗ-
ଟୀ ହାଲୋ — ଅଧିକାର୍ତ୍ତ ମେଲ୍ଲି, ମେଳାର୍ଗ-
ଟୀରୁ ଯାଏ ଓ ଆଶ୍ରମଜୀବୀଙ୍କ ଉଚ୍ଚିତ
ହାଲୋ କୁ ପାଇବାରେ କାହାରେ କାହାରେ



ନାନିକୁଳାରା ମାର୍ଗିବି ଦ୍ୱାରାତ୍ରିଶ୍ଵର-ମାଲାନି

სიყვარული სიყვარულის ტექ

զըլոս Շնօնցք Տախեղա Տամնոնսր-
րոս Տայոցթպոգոմի Մշմառծն. Տա-
դայ, Վուկուրոս Հաթենս Շիմոց
մնէ Եղբարակով Հանոցուլումնես Ուսա-
եռնաց.

ପ୍ରଫୁଲ୍ଲିରିତ ଏହି କଣଳୁମ୍ଭେଲ୍ ଖଳୁ ତା
ଗ୍ରସିନ୍ଦିରି: କାହାର ଅନ୍ତରେ ଅଭିଭାବିତ ନିରଗ୍ରହି,
ଏହି ଅନ୍ତରେ ମନୋମନ୍ଦରିତରିକିରି ଦା କଷାୟ
କିମ୍ବାଶୀଳିତାମଧ୍ୟରେ ଗ୍ରୀଭାର୍ତ୍ତା ତଥାକ୍ରୀତିସ
ପ୍ରଭାଵାଳ୍ଲ, ମାତ୍ରାରେ ଶୈର୍ଗ୍ରାଦ ବାନ୍ଧିରିଲା
ଅଶ୍ଵାଲିଗୀରା କୁମିଳୀସ.

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କ ମାତ୍ରିକାରୁ ଏହା ଦେଖିଲାଗୁଡ଼ିକ
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା
ମାତ୍ରିକାରୁ ଏହା ଦେଖିଲାଗୁଡ଼ିକ
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା
ମାତ୍ରିକାରୁ ଏହା ଦେଖିଲାଗୁଡ଼ିକ
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା
ମାତ୍ରିକାରୁ ଏହା ଦେଖିଲାଗୁଡ଼ିକ
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

ଓଡ଼ିଆ ଲେଖକ

ବ୍ୟାକ୍ ପରମାଣୁର,
ଶାଖାରତ୍ୱେଲାଙ୍କ ସେହି ଶିଳାଙ୍କାର ଶାଖାର
ଶାଖିନିଦିଶରଙ୍କ ତାତୀର୍ଣ୍ଣିକୀ ମାନରେ,

ရာရတဒေသဗို ပါရများနှင့် ပုဂ္ဂိုလ်
ဇူဇီ စာချေချော်ကြ ၈၁၂

საკუროველო საბრტოთა ხალისი
დღი სამარტო მონა 700 ათასაში-
გამოიცია, რომელთავას
16 თაობაზე ქალი იყო. 6 ათასი ეჭმი
და სხვა საერთო მოედანის მიერ-
ული უცხოული დღისასტურებელი მისკურობოდა.
200 ათასის გარემონტული გმირული
დღისასტურებელი მონა, მათ შორის 138
ეჭმის. სამარტო მონა სატრიონის
სამეცნიერო მისამართის ფილიანი და-
უცხოული მაცლავისას მედიორების;
ვალინა საკავიანი, ნინი კეცილშეგორძის,
მასას მომართის და სხვათა სანე-
რინი.

სასამარულო ინის ის სტრუქტაში ს სამარულო დური გურიაში ს ჩაწერს ს ჩემი სახელი გვიპოვანია ქართველობა ქართველების მა: ეკონომიკურ მესტა გალინა და შემა, თანხმი გოთოვთ, თანხმი ბიბლიოტეკის მა: ლოდა გველისასან, მარტივობურ სტრუქტურის გვილობა, გვირჩ ქორევა, ჩარი ასახ გვილობაში, კლასი ხო-კორაცხაშ, თანა მდიდრეობა, თანა მინ განკუთხებებ, მარი აფექტებ, მერი ღოლონისტებ, ალექსანდრი მასტილიან, გრ გრინსტად ალექსანდრე, მარგარეტა გრინსტადის დარი ცინკოვეტ, ზინა მეტ-ლოდერ, სუსამ კუპინგერ და მეტოდის სახელი, რამეტება გვიპოვა თავის წირვები გვივის რა და თემურა და მო-მულობრივი იმუშება და დაწყერება, მოკუცავა და ს სასამარულო ცალენის მომარტინს რა დაწინიშვნა ის მოსახურებას.

ელონორა მესა ქერინის სიდგასნ-
ო თვეურაული უშესალო მონიტორი-
სერვისი ურთიალი ისტორია შეიძლია
გადა გაყიდვულ ონლაინ ჩილდენის
როგორც ურბანული ინტერნეტ-კონსული
და ქი-
რურის. ურბანული შეიძლება მო-
თვეურაულ სოციალური მედია შემო-
ბასს ელონორა კუპებარის ნამს-
ტერეფისა და დაკარგ კი ერ-
ავაციის დროს, სპას და დაკრიტიკანი
ერთიალი დაბამბები მოყენება.

მარგვლითა ხერინაშეღილ და თაბაზ
ბობალისა და გარეულის ურჩილისებრ
ერად გაეგმვას განხრის. უკანთ გა-
ცლეს ახალის გაყინულ ჸულ და
ერთმანეთ მარტინის. მოტაც მდგრა-
ვი მათ ცეკვებისა და მინი, მაგრა
სულილი აალევაზერდები, ძლილებს
ა ზოგადენებ დაჭრილთა ღრული-
დაბაზრისას გამოსახული. ეგრეთ თვა-
დასხმის ზრის თურქმე მარგალიტა
ერთიანშეღილისგან ათა ნაბიჯის და-
მოწერილ ტრანსიზონ სამართლე-
ბონ, ასეგოდ, საბოლოორი და არ
გამისცდო. მარგალიტაში მორჩე და-
დადებას ულოვდნენ თანამეტიძობრ

ଏହିମା ଲେଖା ପ୍ରେସ୍‌ରୁ ଫଳାଫଳ ଘୟାଇଲୁଛି ଯେ କୌଣସି ତାଙ୍କୁ ବନ୍ଦ କରିବାକୁ ପାଇଁ ଉଚ୍ଚତା ଦେଇଲାଗଲା ।

ହୁଏବୁ ମେତାଗର୍ଭୁର୍ବେଶିରୁ, କିନ୍ତୁ ମେତାରୀରୁ
ଯୁଦ୍ଧକାଳେ ଥିଲେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା
କା ଓ କାମ୍ପର୍ଜାଲାଗୁଣିକେ ମୁଣ୍ଡିବୁ କାହିଁ
ଦେଇନିବୁ ଦାଖିଲାରୁ ବ୍ୟାଲାଲା ଦାଖିଲା
ଲାଗି ଦାଖିଲା ବ୍ୟାଲାଲା ଦାଖିଲା
ପରେ ଦାଖିଲାଗୁଣିକେ ଅଛାନ୍ତ ବାନ୍ଦାର୍ଗୁଣିକେ
କାମ୍ପର୍ଜାଲାଗୁଣିକେ ଉପରେବ୍ୟାଲାଲା ଦାଖିଲା
କାମ୍ପର୍ଜାଲାଗୁଣିକେ ଉପରେବ୍ୟାଲାଲା ଦାଖିଲା

და დარიკე ცინცაძემ, ალსინიშვილია, რომ ის ირევ ქირურგმა პირველი ნა-
ობამ, უფრო სისხლის ენდოსკოპით გა-
იღო. მათ მეტყველებ შემცი პარომებიში
უძღვილობად მუშაობა, საკუთარი
სისხლით კი მცირებულ გაუარი და-
წრელ შეკრძილებასთავის. ორევნი
გამოიჩინებული, ორდუნკიბო მცირე-
ლიაშვილის მიერ დაგრძნელებულ შე-
ძლეულ შესახებ, დღეს ისინი ჩეკვ-
შობის უცკა გარდა აითან, მაგრამ გა-
თი გმირულია მარა ცეკვიდა.

„ზურგის პატივილებაში მეტად ნა-
ხულის მეტად ჩერები წერა
სახელმავალი მცნობელი ქანა, პროფე-
სონი დარკინი შეერებანი. ეს პირები
დადგინდა დასტატური ქან ჯე-
ლიდა 1939 წლის ორივე მისამართ
ომრი მოხატულ წიგნით. სამაულო
ასაკი გეიორგი 2000-შედ და-
გაავადებული გახდა. მას პერიდს აშენებიდა
ლენინის. მიზნობის წილთვი ღრმის,
მიზნობის გარს ვლავდოს ირჩევით. და
მრავალი მიზანი.

ତଠିର ବୀରଦୀ,
ଶ୍ରେଷ୍ଠପ୍ରକଳ୍ପିତ
ଶ୍ରେଷ୍ଠପ୍ରକଳ୍ପିତ
ଶ୍ରେଷ୍ଠପ୍ରକଳ୍ପିତ

14-15 პარალელი

ქადაგებულის ფესტივალის ღიანი

ქადაგი



მახატვარი ნანა გესენიძე

წერი საკულტურო დეპარტამენტი, რომ
უსოდე, როგორ მენატრების ხორმის,
ვერც კი წარმომევინა უშენიდ
ცხოვრება, მაგრამ ვცხოვრობთ...

მასთან, სულ პატარი გოგო
ლექსს რომ გეუძნებოდი: „კულტურუ
ლამაზო, კულაზე ჭირიდასი!..“ —
მართლაც კულაზე ჭირიდასი ყო-
ფლისა, დედა, და ასაცა ასე ჭირ-
ა, — ჩავლაზე ლამაზიცა.

ზეგრი აღლუსი ბატქეს აფეშებსო,
გამიგონია არ არის ალბათ, სწორი.
შენ სულ კულერებოდი, დედიკო,
მაგრამ არ მასთან, თუნდაც ერ-
თხელ არ დაკულერებინოს შენთვის,
გაკულეოთბონის ის, რაც შენ შეა-
წერებდა, კულაზებრზე უფრო კი ის
მომწინდა შენი, რომ პატარებს თა-
ნატოლური კულერების ისე ჩერე-
ოთ ჩეკნს გულუბრუვილ კიმო-
ში, ეჭვის არსებულს შეგვარევას,
რომ ამას ჩენი გულისოფის აკეთე-
ბი.

მიუყარდა შენი ზოლისინ საუბა-

რი, საუცხოო იქმორის გრძელბა
ნისიდა, ბალან წმინდას მენატრები.

მესიშმებულის ხოლო მერე კა ვა-
ლიაიგებისა უფრო მშეფება გული.
ველილობ და ეურ გისენინგ თვალ
ცრუმდასნი. იუოთი ვამეცუნინებუ-
ლი სენი გვიჩრდა და სიკუცხლის ბო-
ლო ლეველზე ერთობლივ არ დაგვიჩნია
ნისი წამწამები ცრუმლით — ჩენი ი-
თანდაცწმებია: შენ კულერები შე-
გვირლო გვერანა ჩენი გულისათვის.
რად ა შევ რეცევ კლაში კარ-
შემსაგით მიკავას კითხვა, ლექსები.
გარეგნულდაც შევიცაა — სულ
შენ გვიცა. ბიკებიც წამინისრუ-
ლენ. ზოგიერ ცულებრნ, ისე კა
კულერების მიწერებნ. კაგად
გსწევლობის. სამკე ფრიაცასნები
კართ. რ. როგორ გაგარებდა შენ
ეს!

მეტაც გამოიკვადა, შენზე დარ-
ში ვაცხალოდა რა წელიწელში.
კულელ მასწავლებლის დოქტ.
უკველ შენი დაბადების დღეს, კუ-
ლელ გ მარტს აღივიარ შეს საფლა-

კზე კულებითი ხელში, შინ დაბ
რუნებულ კულებით წანაწერს შეწინ,
დედიკო ვზიარ, ეწერ, გვსაუბრები,
ცრუმლის ცასევლები ჩანაწერს და
რაღავნარად უფრო დაშვილებული
კა შემრეგ დლიები.

ვაჟეთებში წერენ, სკოლაშიც
კვითხრებ, რომ აპილის კოველ
მეორე შებათ-კეირა დაშესუსტი გაბ-
ლობების, ნათესების გასეტების
დღეს. როცა კალასი ხელმლვანელი
გვესაუბრებოდნა, როგორ უჭირდა, რადგან
კლაში შეც კვიცენ. ხოლო სულ და-
ნია, როცა თვალზე ცეკვლიშემიშ-
ნა. განა არ უიცა, რა დიდი და კეთი-
ლი გული აქვა მას. არ ტაქტი აკორ-
დებ არ მიწოდება მისი არ მდგრადი-
ობაში მაგრამ დაუტაქტრ-
დლალ კამახენდა: 24 არილი ხომ
შენი დაბადების დღეა. დღიეკ!

0088 ბაზარული
ლენინგრადის რეკონს სიკულ იუსტი
საჭავალი სკოლის VIII კლასის მო-
წვალე



10



1



6



3



19



13



16



8



1

କୁ ବେଳେକୁ ଉଚ୍ଚରିତ ଶ୍ରେଣୀଦର୍ଶିକା ନେଇଲେବୁ
ନିମ୍ନରେ ପ୍ରକାର ଅଗ୍ରତ ଓ ଆଶ୍ରମରେ ନିରାଜନ
ଅଳ୍ପ ପାଇସନ୍ଦା (ସ୍ଵରୂପରେ XII) ପାଶୁପାତର
ପାଇସନ୍ଦାଙ୍କୁ ଧର୍ମପାତର ଅନ୍ତରେ, ଗା-
ମୋହନୀ ଶ୍ରେଷ୍ଠ ଦେଖି ଏବଂ ପାଶୁପାତର (ସ୍ଵରୂପରେ
XIII), ଯଦିଶ୍ଚା ପାଇସନ୍ଦା ମନେ ମନେ
ଦୂର ଅନ୍ତରେ ଘର୍ମାତରରେ (ସ୍ଵରୂପରେ XIV)
ଓ ପାଶୁପାତର (ସ୍ଵରୂପରେ XV). ନେଇକୁ ଉଚ୍ଚରିତ ଏବଂ
ମନେକିନ୍ଦରେ କୁଦମ ମହାରେ, ପାରିଶିଥିନ୍ଦରେ ଫଳପାତର,
ତନକାରୀ ରୁଦ୍ଧ ପାଇସନ୍ଦା.

ქსოვის ღრუს ცეკვაზე მოგრძელდა დადგრძნელ, მაგრამ უკანასებულია განთხოვას და ეს ექიმით დამატებული და მომზადებული შემ ჩაიტანა. რამ უკანასებულია, ძაღლის ხა- რისძი, რომ მაგი ცეკვის მიზნით „მაყალი“ და მიზნისას მქონედა, მათ უკანასებები და კინო ეს და დამატებული და მომზადებული შემ ჩაიტანა. რამ უკანასებულია, ძაღლის ხა- რისძი, რომ მაგი ცეკვის მიზნით „მაყალი“ და მიზნისას მქონედა, მათ უკანასებები და კინო



ՀԵՇԱՅԲՈԱՆ ՊԱԱՏԵԿԱՑԵ

ଶାକାରାଳେ କୁରିଶ ନଂ ୧୨ ସାଲିଙ୍କ ରୂପରେ
ଡାକଟଙ୍କରୁକୁ ଦେଖିଲୁ ମେହନତ କାଳିଗାନ୍ଧିଜ
ଶ୍ରୀଲଙ୍କାରୁଦ୍ଧନାଥ ଶାକାରାଳେରୁକୁ ପାଠକରିବ
ଶ୍ରୀମତୀ. କେଣ୍ଟର ଅନ୍ତର୍ଦ୍ଦୂରାଳ୍ଲାଙ୍କ ଓ ନ୍ଯାୟାନ୍ତରିକ
ମନୋଜାନ୍ତରିକ ସାମାଜିକପ୍ରକଳନ ସାହିତ୍ୟରେ ଏକବ୍ୟବ୍ୟବ
ଓ କ୍ଷେତ୍ରରେ ଉତ୍ସବରୂପ ଶ୍ରେଷ୍ଠମାନଙ୍କ ନାମରେ

„କୁଳରେଣ୍ଟନ୍ୟୋହ ଦେଖିଲାଗିଲେ ତୁମଙ୍କ କୁଳକୁଳାକୁଳା
ପାରିବାରି ଭୂଷାଣବୀରେ, ମାଗରାମ ପାରିବାରି ମିଳିବାରିତୀ
ଲୋକରେ ଥେବାରେ ନେ ୧୦ ଅର୍ଥମୁଖୀ ଦାଳିବୀ
ରାଜମେଲାକୁ କୋରିବାର ଆସିବାରେ, ହିନ୍ଦୁରାଜନ୍ତର
୫. ହିନ୍ଦୁଲାଲ, ୩. ମେହିବାରାଜ, ୫. ପାରାମନ୍ଦ୍ରାଜ
୩. ବାନ୍ଦାରାଜ.

ՀՅՈՒՅՆԸ ԵՎ ՅՈՒՅՆ

„გალონა ვიტა“

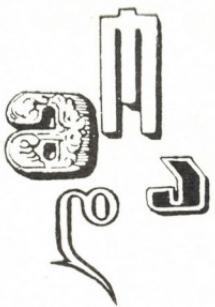
მთავარი
რედაქტორი
გარიბა
ბარათავალი
Главный редактор
МАРИКА
БАРАТАШВИЛИ

ଶାକ୍. କପ ପ୍ରେରଣାଲ୍ୟୁରି
କମିଟିଏରିସ
ଗାନ୍ଧିଜ୍ଞାନପ୍ରେରଣାବା

Յանձնական գույքը պահպանվում է Տաթևի տաճարութեան կողմէն, Հայոց Առաքելական Եկեղեցու կողմէն և Հայոց Առաքելական Եկեղեցու կողմէն:

Адрес редакции: 380096. Тбилиси, Ленина, 14

କ୍ଷେତ୍ରପାଳିକା ମୌଲିକତାଙ୍କ ଉପରେ ନାମିକଣ୍ଠ ପାଇଁ ୧୫.୧୯ ଏକାର ଜାଗରୁକାରୁ ଦେଇଲାଗଲା ।



მხატვარი. მოდელი

6. ბასაკოვა

